



SMILE



SMILE

Visually pure, Smile is universal and practical. Its simple construction and the monoshell available as a beech veneer or resilient laminate makes Smile the perfect fit for a wide variety of applications.

Smile si Vás získá čistými liniemi a univerzálním praktickým použitím. Díky svému jednoduchému designu a možnosti výběru z povrchových úprav buková dýha nebo odolný laminát v různých designech se židle Smile stane vhodným sezením pro mnoho různých interiérů.

Das optisch klar definierte Modell Smile ist universal und zugleich praktisch einsetzbar. Sein unkomplizierter Aufbau und die Holzschalenvarianten in Echtholz Buche und in strapazierfähigen Laminaten machen die Modellreihe passend für verschieden Arten von Anwendungen.

D'un visuel très pur et universel Smile peut être mis en œuvre dans tous les environnements. Sa construction très simple permet un entretien aisé. Les coques en bois de hêtre et stratifié lui confère une utilisation possible pour de nombreuses applications.



151-LCH ■



151 ■



151-LDS ■



151-V01 ■

The Smile chair comes with two types of chrome-coated steel frames. There is the traditional four leg frame or an 11mm tubular sledge frame whose clean, elegant shape is in harmony with the pure line of the monoshell. Both chairs are easy to stack.

Židle řady Smile se dodávají se dvěma typy ocelových pochromovaných podnoží – s klasickou čtyřnohou nebo s uzavřenou podnoží z 11mm plného profilu, která svým jednoduchým elegantním tvarem výborně ladí s čistou linií skořepiny židle. Oba modely jsou snadno stohovatelné.

Beide verfügbaren Stahlgestelle sind verchromt lieferbar. Zur Wahl stehen ein Vierfuß-Gestell und ein modernes Kufengestell (11mm Rohrdurchmesser), welches den Stuhl noch klarer und eleganter macht und gleichzeitig sehr gut mit der Holzschale harmoniert.

Les deux type de structure sont disponibles en finition chromée. Au choix en version quatre pieds ou en version traineau (fil d'acier de diamètre 11 mm). La version traineau affine encore l'esthétique de Smile et s'assorti parfaitement avec les coques bois.



150-V01 ■



150-LCH ■



151-LZD ■



151-LCH ■

Smile chairs are stunning in both natural beech veneer and resilient laminate. The natural looking wood grain in the beech veneer will captivate the eye. The laminate is finished as a light oak, dark zebrano and dark chocolate beech effect. This surface finish is famous for its high resilience and low maintenance.

Židle Smile se vyrábí v povrchových úpravách buková dýha a odolný laminát. Buková dýha zaujme přirozenou kresbou dřeva. Lamináty v dezénech světlého dubu, tmavého zebrána a buku v odstínu tmavé čokolády vynikají moderním vzhledem. Předností této povrchové úpravy je také vysoká odolnost a velmi jednoduchá údržba.

Die Stühle Smile sind auffallend schön in Buche Natur und in strapazierfähigem Laminat. Die Laminat-Beschichtung ist in folgenden Farben möglich: Eiche hell, Zebrano dunkel und Schokolade dunkel (Struktur Buche). Diese Beschichtung ist besonders strapazierfähig und pflegeleicht.

Les sièges Smile sont naturellement belles en hêtre et stratifié. La finition stratifiée est disponible dans les coloris chêne clair, zébré foncé, et chocolat noir. Ces finitions stratifiées sont particulièrement résistantes et faciles d'entretien.

NATURAL BEECH V01

LIGHT OAK LZD

BEECH CHOCOLATE LCH

DARK ZEBRANO LZD

Smile chairs are light and easy to stack. There is a practical opening in the upper part of the backrest to make manipulation of the chairs all that easy. For hard floors, four-leg models can be fitted with soft glides.

Židle Smile jsou lehké a snadno se stohují. Manipulaci s nimi usnadní i praktický otvor v horní části opěradla. Modely na čtyřnohé podnoži lze pro použití na tvrdých podlahách vybavit kluzáky s měkkým povrchem.

Die Stühle Smile sind schnell und einfach übereinander stapelbar. Das Griffloch in der Rückenlehne erleichtert das Handling der Stühle. Das Modell mit Vierfuß-Gestell kann mit Filzgleitern für harte Böden ausgestattet werden.

Les sièges Smile sont facilement et rapidement empilables. La préhension prévue dans le dossier facilite la prise en main. La version quatre pieds peut être équipée de patins spéciaux pour sols durs.



150 ■



151 ■



- 150-L ■**
- Stackable conference chair, laminate shell, chrome-coated steel frame.
 - Konferenční stohovatelná židle, korpus laminát, chromovaný ocelový rám židle.
 - Stapelbarer Besucherstuhl, Buchenschale beschichtet mit Laminat, Stahlgestell Vierfuß verchromt
 - Siège visiteur empilable, coque en hêtre et stratifié, piétement quatre pieds en acier chromé.



- 150-V01 ■**
- Stackable conference chair, beech veneered shell, chrome-coated steel frame.
 - Konferenční stohovatelná židle, korpus buková dýha, chromovaný ocelový rám židle.
 - Stapelbarer Besucherstuhl, Buchenschale furniert, Stahlgestell Vierfuß verchromt
 - Siège visiteur empilable, coque en hêtre verni, piétement quatre pieds chromé.

	90	90	cm
	47	47	cm
	51	51	cm
	51	51	cm
	6	6	kg
	0,46	0,46	m ³
	3	3	pcs



- 151-L ■**
- Stackable conference chair, laminate shell, chrome-coated steel wire frame.
 - Konferenční stohovatelná židle, korpus laminát, chromovaný ocelový drátěný rám židle.
 - Stapelbarer Besucherstuhl, Buchenschale beschichtet mit Laminat, Kufengestell verchromt
 - Siège visiteur empilable, coque en hêtre et stratifié, piétement traineau chromé



- 151-V01 ■**
- Stackable conference chair, beech veneered shell, chrome-coated steel wire frame.
 - Konferenční stohovatelná židle, korpus buková dýha, chromovaný ocelový drátěný rám židle.
 - Stapelbarer Besucherstuhl, Buchenschale furniert, Kufengestell verchromt
 - Siège visiteur empilable, coque en bois de hêtre verni, piétement traineau chromé.

	90	90	cm
	47	47	cm
	52	52	cm
	54	54	cm
	7	7	kg
	0,46	0,46	m ³
	3	3	pcs



Witteveen Projectinrichting
Ouderkerk a/d Amstel
Tel: 020 - 496 5030
Fax: 020 - 496 3052
info@witteveen.nl
www.project-inrichting.nl
www.vergadertafel.info



LD SEATING
www.ldseating.com

